



## **Rundreise Vietnam Frühling**

**Deutschsprachende Reiseleitung vor Ort**

**23.02.2023 – 11.03.2023**

# Vietnam Frühling - Rundreise

## Reiseveranstalter

Vögele Reisen AG  
Badenerstrasse 141  
8004 Zürich  
Schweiz  
Tel. +41 43 960 86 10 (Bürozeiten)

[info@voegele-reisen.ch](mailto:info@voegele-reisen.ch)

## **Notfallnummer Vögele Reisen**

+41 79 207 77 99 (ausserhalb Bürozeiten)

## Ansprechpartner vor Ort

### **Focus Asia Ltd.**

Level 14, HM Town Office Building  
412 Nguyen Thi Minh Khai Street  
Ward 05  
District 03  
Ho Chi Minh City  
Vietnam  
Tel.: +84 (28) 3512 2162

## **Notfallnummer in Vietnam**

+84 090 8150 839 (Deutsch)

# **Fluginformationen**

Für Ihre Anreise empfehlen wir Ihnen folgendes ins Handgepäck zu nehmen:

- Dokument mit Fluginformation «Ihre Reise»
- Gültiger Reisepass sowie gültiges Visum für Vietnam
- Ihre Reisedokumentation. Dieses Dokument ist auch Ihr «Voucher». Es enthält auch das Reiseprogramm und viele Zusatzinformationen.
- Bargeld, Maestro-Karte(n), Kreditkarte(n), Travel Cash Card usw.
- Persönliche Medikamente / Schutzmasken
- Versicherungskarte/-beleg Ihrer Auslandskrankenversicherung / Ihrer Reiseversicherung

## **Check-in**

Um Ihre Reise entspannt zu starten und Wartezeiten zu reduzieren, empfehlen wir Ihnen, nach Möglichkeit bereits eingecheckt am Flughafen zu erscheinen. Nutzen Sie dazu das Online- oder Mobile-Check-in auf der Webseite Ihrer Fluggesellschaft. Wegen Gruppentarifen und den damit verbundenen Konditionen ist das Online Check-in teilweise nicht möglich. Ansonsten finden Sie sich bitte spätestens 2 1/2 Stunden vor Abflug am Flughafen ein und kalkulieren Sie allfällige Wartezeiten mit ein.

### **Check-in am Flughafen-Schalter**

Das Gepäck kann am Abflugtag im Check-in 2, an einem Schalter der Singapore Airlines / Swissport, frühestens 3 Stunden vor Abflug, eingecheckt werden. Aufgrund von kurzfristigen Flugplanänderungen können die Check-in Zeiten variieren.

### **Online-Check-in**

Sie können auch ganz einfach von zu Hause aus via Internet mit der Ticketnummer einchecken. Bei Singapore Airlines ist das Web Check-in bereits ab 48 Stunden vor Abflug geöffnet. Besuchen Sie dazu die Seite von Singapore Airlines ([www.singaporeair.com](http://www.singaporeair.com)). Wegen Gruppentarifen und den damit verbundenen Konditionen ist das Web Check-in teilweise nicht möglich. Sie können Ihre Bordkarte anschliessend ausdrucken oder auf Ihrem Mobiltelefon speichern.

## **Flughafen Zürich**

[www.flughafen-zuerich.ch](http://www.flughafen-zuerich.ch)

Tel. 0900 300 313 (CHF 0.99/Min.)

## **Covid-19**

Im Zusammenhang mit Covid-19 gibt es für Vietnam aktuell keine besonderen Einreisebestimmungen mehr.

# Elektronisches Ticket

Referenz Fluggesellschaft  
Singapore Airlines V58G6O

Gruppenname Vietnam

## Flugplan

|  |  |   |
|--|--|---|
| <b>Donnerstag, 23. Februar 2023</b><br>Premium Economy (P) | <b>Zürich (Check-In 2)</b><br>Singapore-Changi<br>Boeing<br>Flug<br>Flugzeiten<br>Dauer<br>Sitze | <b>Terminal 0</b><br>777-300ER<br>SQ 345<br>10:35 - 06:00<br>12:25<br>31D / 31E |
|--|--|---|

|   |  |  |
|---|--|--|
| <b>Freitag, 24. Februar 2023</b><br>Economy | <b>Singapore-Changi</b><br>Hanoi<br>Airbus<br>Flug<br>Flugzeiten<br>Dauer<br>Sitze | <b>Terminal 2</b><br>Terminal 2<br>A350-900<br>SQ 192<br>09:15 - 11:30<br>03:15<br>64A / 64B |
|---|--|--|

|  |  |  |
|--|--|--|
| <b>Freitag, 10. März 2023</b><br>Economy | <b>Ho-Chi-Minh-Stadt</b><br>Singapore-Changi<br>Boeing<br>Flug<br>Flugzeiten<br>Dauer<br>Sitze | <b>Terminal 2</b><br>Terminal 0<br>787-10<br>SQ 185<br>19:50 - 22:55<br>02:05<br>63J / 63K |
|--|--|--|

|  |   |   |
|--|---|---|
| <b>Samstag, 11. März 2023</b><br>Premium Economy (P) | <b>Singapore-Changi</b><br>Zürich<br>Boeing<br>Flug<br>Flugzeiten<br>Dauer<br>Sitze | <b>Terminal 3</b><br>777-300ER<br>SQ 346<br>01:30 - 07:50<br>13:20<br>31H / 31K |
|--|---|---|

# **Reiseprogramm**

## **1. Tag, Donnerstag, 23. Februar 2023**

### **Flug**

Zürich Flughafen – Singapur (umsteigen) - Hanoi Flughafen

Linienflug ab Zürich mit Singapore Airlines via Singapur (umsteigen) nach Hanoi.

## **2. Tag, Freitag, 24. Februar 2023**

Nach Ankunft in Hanoi, Transfer zu Ihrem Hotel. Der restliche Tag steht Ihnen zur freien Verfügung und Sie können sich einen ersten Überblick verschaffen.

**Inbegriffene Mahlzeiten:** Abendessen

Übernachtung im 3\* Hotel Moon View 1 in Hanoi.

## **3. Tag, Samstag, 25. Februar 2023**

### **Hanoi Stadtführung**

Obwohl Hanoi die moderne Hauptstadt Vietnams ist, hat sich die Stadt doch den Charme und die Geheimnisse vergangener Jahrhunderte bewahrt.

### **Besuch des Ho Chi Minh Mausoleum**

Sie starten Ihren heutigen Tag mit dem Besuch des Mausoleums von Ho Chi Minh, das nach dem Vorbild des Lenin-Mausoleums in Moskau als dessen grössere Version errichtet wurde. In dem riesigen Grabmal liegt der berühmte Revolutionsführer Ho Chi Minh, aufgebahrt in einem Glassarkophag. Bitte beachten Sie, dass die Gedenkstätte nur von aussen besichtigt werden kann.

Weiter geht es zum Präsidentenpalast (eventuell ist eine Besichtigung nur von aussen möglich) sowie zum Wohnhaus und den anderen Gebäuden auf dem Ho Chi Minh Komplex, welcher sich in einer schönen Parkanlage befindet. Besuch der Einsäulenpagode, aus dem 11. Jahrhundert, zählt zu den ältesten Pagoden Hanoi's. Dieses Monument wurde nach der Zerstörung durch die Franzosen im Jahre 1954 wieder aufgebaut.

### **Hinweis für den heutigen Tag:**

Für den Besuch der Einsäulenpagode sollten die Knie sowie die Schultern bedeckt sein.

### **Besuch des Literaturtempels**

Dem Konfuzius geweiht, ist der Literaturtempel ein Ort der Ruhe und ist eines der besterhaltenen Bauwerke traditioneller Vietnamesischer Architektur. 1070 wurde er vom damaligen König als «Nationalakademie» gegründet und war der erste Ort der vietnamesischen Universität. Mit ummauerten Innenhöfen, künstlichen Teichen und erhabenen Toren wurde der Tempel in vollkommener Harmonie angelegt.

Am Nachmittag lernen Sie bei einem Spaziergang die, in der Nähe gelegene, Altstadt kennen und sammeln erste Eindrücke der einheimischen Lebensart.

### **Hoan Kiem See**

Hoan Kiem bedeutet so viel wie «See des zurückgegebenen Schwertes», daher wird der See auch oft als Schwert-See betitelt. Er zählt zu den berühmtesten Seen Hanois und trennt Alt-Hanoi vom einstigen französischen

Kolonialviertel. Am Abend besuchen Sie eine traditionelle Aufführung des Wasserpuppentheaters. Beobachten Sie die wunderschönen Holzpuppen, welche von den flinken Puppenspielern, die im Wasser stehen, mit Seilen geschickt bewegt werden.

**Inbegriffene Mahlzeiten:** Frühstück und Abendessen

Übernachtung in Ihrem Hotel wie am Vortag.

## **4. Tag, Sonntag, 26. Februar 2023**

### **Fahrt von Hanoi zur Halong-Bucht**

Nach dem Frühstück machen Sie sich auf den Weg von Hanoi zur bekannten Halong-Bucht. In Halong schiffen Sie auf die Dschunke ein, wo Sie die nächste Nacht verbringen werden.

### **Bootsfahrt in der Halong-Bucht**

Sie starten zu einer Bootsfahrt in die Halong-Bucht. Mit etwas Wetterglück wird diese Fahrt sicherlich zu einem der Höhepunkte Ihrer Reise. Geniessen Sie eine einmalige Landschaft mit immer wechselnden Bildern und Perspektiven. Die «Bucht des herabgestiegenen Drachen», wie die Vietnamesen dieses landschaftliche Juwel nennen, erstreckt sich über eine Fläche von 1'500 km<sup>2</sup>. Über 3'000 Kalksteinfelsen bilden eigenartige Formationen und sind die Grundlage für die Sagen, die sich um diesen Ort spinnen.

### **Hinweis für den heutigen Tag:**

Bitte beachten Sie, dass es in der Kabine der Dschunke nur wenig Platz hat für den Koffer. Wir empfehlen Ihnen deshalb eine kleine Tasche für diese Nacht zu packen. Der Koffer kann unterdessen im Bus gelassen werden.

**Inbegriffene Mahlzeiten:** Frühstück, Mittag- und Abendessen

Übernachtung auf einer Dschunke in der Halong-Bucht.

## **5. Tag, Montag, 27. Februar 2023**

### **Ausschiffung der Dschunke**

Geniessen Sie den Sonnenaufgang über der Bucht. Anschliessend erfolgt die Ausschiffung und Sie fahren zum Flughafen in Hanoi. Auf dem Weg sehen Sie einheimische Läden und Gemüsegelder mit uns bekannten, aber auch exotischen Pflanzen.

### **Flug nach Danang**

Je nach Abflugzeit Transfer zum Flughafen und Inlandflug mit Vietnam Airlines oder ähnlich von Hanoi nach Danang.

Flugzeit ca. 1 Stunde und 30 Minuten.

### **Fahrt nach Hoi An**

Nach Ankunft am Flughafen in Danang fahren Sie in Richtung Süden nach Hoi An, ein gemütliches Städtchen mit viel Charme.

**Inbegriffene Mahlzeiten:** Frühstück und Mittagessen oder Brunch (je nach Zeit der Ausschiffung)

Übernachtung im 4\* Phu Thinh Boutique Resort in Hoi An.

## **6. Tag, Dienstag, 28. Februar 2023**

### **Hoi An Stadtführung**

Hoi An ist eine malerische Stadt südlich von Danang, gelegen am Fluss Thu Bon. Die ehemals wichtigste Hafenstadt von Zentralvietnam geriet lange Zeit in Vergessenheit, bis Anfang der 90er Jahre die ersten Rucksack-Touristen Hoi An «wiederentdeckten». Heute gelten mehr als 800 Gebäude der Altstadt als historisch erhaltenswert und werden nach und nach mit grossem Aufwand renoviert. Die kleinen Gässchen mit vielen bunten Lampions bilden eine malerische Kulisse für die Gäste aus aller Welt. Lassen auch Sie sich vom Flair dieser Stadt verzaubern.

Sie besuchen ebenfalls die berühmte japanische Brücke sowie die Phuoc Kien Pagode. Erstere wurde ursprünglich von den japanischen Einwohnern der Stadt gebaut, um besseren Handel mit den auf der anderen Seite des Flusses lebenden Chinesen zu treiben. Anschliessend können Sie zuschauen, wie die Einheimischen das Grundgerüst einer Laterne mit einem Seidenlampenschirm versehen. Wenn Sie möchten, können Sie sich Ihre eigene Laterne basteln.

**Inbegriffene Mahlzeiten:** Frühstück und Abendessen

Übernachtung in Ihrem Hotel wie am Vortag.

## **7. Tag, Mittwoch, 1. März 2023**

### **Fahrt über den Wolkenpass**

Am Vormittag beginnt die eindrückliche Fahrt über den Hai Van Pass (Wolkenpass) nach Hue. Der Pass bildet die natürliche Grenze zwischen Nord- und Südvietnam. Zuerst passieren Sie die an der Küste gelegene Stadt Danang, bevor Sie über die Gebirgsstrasse Hue erreichen. Kurzer Stopp auf dem Pass, von wo Sie eine spektakuläre Aussicht auf die Küste haben. Ausserdem sehen Sie den bekannten Strand Lang Co, der zwischen der kristallklaren Lagune und dem südchinesischen Meer gelegen ein wunderschönes Bild abgibt.

### **Besuch des Tu Duc Grabmals**

Etwas ausserhalb Hue's Besuch des Grabmals von Tu Duc. Kaiser Tu Duc, der Hue vor mehr als 100 Jahren regierte, liess sein Grabmal noch zu Lebzeiten errichten und benutzte es unter anderem zur Meditation und für Theateraufführungen. Die verschiedenen Gebäude befinden sich in einer ruhigen Lage inmitten von bewaldeten Hügeln und Seen. Tu Duc war der Kaiser, der am längsten regierte und ein sehr luxuriöses Leben führte. Danach Weiterfahrt nach Hue.

**Inbegriffene Mahlzeiten:** Frühstück und Abendessen

Übernachtung im 4\* Romance Hue Hotel in Hue.

## **8. Tag, Donnerstag, 2. März 2023**

### **Hue Stadtführung**

Geniessen Sie eine Bootsfahrt auf dem «Parfümfluss». Sie fahren ca. 4 km flussaufwärts bis zur Pagode Thien Mu. Der «Tempel der Himmelsmutter» wurde 1601 erbaut und zählt heute zu den bedeutendsten Bauwerken des Buddhismus in Vietnam. Gleich davor befindet sich das Wahrzeichen von Hue, der markante, 21 Meter hohe, achteckige Phuoc Duyen Turm.

Weiter zeigen wir Ihnen die alte Kaiserstadt in Hue, welche Stück für Stück restauriert wird. Im Krieg Mitte des letzten Jahrhunderts wurden viele der wunderschönen Gebäude zerstört. Man kann sich lebendig vorstellen, wie prunkvoll das Leben zu Zeiten der Kaiser in Hue einst war. Hier befindet sich auch der Kaiserpalast mit der verbotenen Stadt. Die Anlage war einst im Besitz der Kaiserfamilie und liegt innerhalb der Zitadelle, welche die Wohnstadt der Beamten war. Die 7 m hohen und 20 m breiten Mauern sind noch heute gut erhalten und der breite Wassergraben grenzt die Anlage optisch von der Stadt ab.

Lassen Sie sich von einer Rikscha durch Hue chauffieren – ein ganz spezielles Erlebnis.

**Inbegriffene Mahlzeiten:** Frühstück

Übernachtung in Ihrem Hotel wie am Vortag.

## **9. Tag, Freitag, 3. März 2023**

### **Flug von Hue nach Ho Chi Minh**

Je nach Abflugzeit Transfer zum Flughafen und Inlandflug mit Vietnam Airlines oder ähnlich von Hue nach Ho Chi Minh, dem ehemaligen Saigon.

Flugzeit ca. 1 Stunde und 30 Minuten.

### **Cu Chi Tunnel**

Sie fahren zu den Cu Chi Tunneln, die Sie auf einer spannenden Führung besichtigen. Zur Zeit des Vietnam-Krieges erweiterte der Vietkong die bereits in den 40er-Jahren angelegten unterirdischen Tunnelsysteme. Diese erlaubten ihnen erfolgreiche Überraschungsangriffe. Der Vietkong hat hier unter extrem schlechten Bedingungen gelebt und gekämpft. Sehen Sie, wie intelligent die Höhlen und Gänge angelegt und erweitert wurden.

Am Nachmittag fahren Sie zurück nach Ho Chi Minh City.

**Inbegriffene Mahlzeiten:** Frühstück und Abendessen

Übernachtung im 5\* Hotel Equatorial in Ho Chi Minh City.

## **10. Tag, Samstag, 4. März 2023**

### **Ausflug ins Mekong-Delta**

Heute erleben Sie die faszinierende Landschaft des Mekong-Deltas. Die südlichste Gegend des Landes wird intensiv für die Landwirtschaft genutzt und trägt deshalb den Beinamen «südliche Reiskammer Vietnams». Hier werden jährlich ca. 16 Mio. Tonnen Reis geerntet. Die Einwohner, mit ihrer ursprünglichen Lebensweise als Fischer oder Bauern, werden Ihnen bestimmt in Erinnerung bleiben.

Sie fahren zum Hafen, von wo aus Sie Ihre Bootsfahrt auf dem Mekong beginnen. Der Mekong wird oft als «Lebensader Südostasiens» bezeichnet, auf der Bootsfahrt können Sie gut sehen weshalb. Geniessen Sie die Bootsfahrt und beobachten Sie vom Wasser aus das Leben entlang des Flusses. Kosten Sie verschiedene exotische Früchte und erleben Sie eine traditionelle Musikvorführung. Mit dem schmalen Sampan Boot werden Sie auch durch die schmalen, mit Palmen und anderen Pflanzen gesäumten Kanäle geführt. Rückfahrt nach Ho Chi Minh City.

**Inbegriffene Mahlzeiten:** Frühstück und Abendessen

Übernachtung in Ihrem Hotel wie am Vortag.

## **11. Tag, Sonntag, 5. März 2023**

### **Ho Chi Minh City Stadtführung**

Nach dem Frühstück zeigen wir Ihnen auf einer Stadtrundfahrt die wichtigsten Sehenswürdigkeiten Ho Chi Minh Citys. Sie besichtigen die Hauptpost und das Rathaus (nur von aussen). An diesen imposanten Gebäuden erkennt man die Einflüsse der Kolonialzeit deutlich. Auch der Anblick der wunderschönen Saigon Notre-Dame Kathedrale darf nicht fehlen (nur von aussen). Wir machen Halt im lebhaften Chinesenviertel Cholon. Heute bildet dieses Viertel den 5. Bezirk von Ho Chi Minh City. Einen Besuch lohnt auch die Thien Hau Pagode, einer der am aktivsten genutzten Tempel in Cholon. Besonders bemerkenswert ist das fein gearbeitete Hochrelief unterhalb des Daches. Anfang des 19. Jahrhunderts wurde die Pagode von Kantonesen erbaut und der Schutzherrin der Seefahrer geweiht. An der Decke hängen dutzende Räucherstäbchen und der Duft erfüllt den ganzen Raum.

Geniessen Sie das bunte Treiben auf dem Ben-Thanh-Markt. Der Zentralmarkt Saigons und die umliegenden Strassen gehören zu den belebtesten Gegenden der Stadt.

### **Transfer nach Mui Ne**

Fahrt von Ho Chi Minh City nach Phan Thiet/Mui Ne – ca. 220 km, ca. 5 Stunden

**Inbegriffene Mahlzeiten:** Frühstück

Übernachtung im 4\* Pandanus Resort in Mui Ne.

## **12. - 15. Tag, Montag - Donnerstag, 6. - 9. März 2023**

Geniessen Sie die freien Tage und lassen Sie die Seele baumeln.

### **Lage:**

4\* Pandanus Resort in Mui Ne, direkt am Mui Ne Strand gelegen.

### **Hotel:**

Weitläufige tropische Gartenanlage mit grossem Pool, Whirlpool, zwei Bars und zwei Restaurants mit asiatischen und internationalen Speisen.

### **Zimmer (257):**

Komfortabel eingerichtet mit Bad, Föhn, Klimaanlage, TV, WLAN, Minibar, Kaffee-/Teekocher, Safe und Balkon. Sport & Wellness: Spa (gegen Gebühr) und Fitnessraum.

**Inbegriffene Mahlzeiten:** Frühstück und Abendessen

## **16. Tag, Freitag, 10. März 2023**

### **Abreise Mui Ne**

Sie werden an den Flughafen gebracht für Ihre Rückreise. Rückflug via Singapur nach Zürich. Ankunft am Folgetag in Zürich.

Fahrt von Mui Ne zum Flughafen von Ho Chi Minh City – ca. 220 km, ca. 5 Stunden

### **Flug**

Rückflug ab Ho Chi Minh City um 19:50 nach Singapur, Ankunft in Singapur um 22:55.

## **17. Tag, Samstag, 11. März 2023**

Abflug von Singapur nach Zürich um 01:30, Ankunft in Zürich um 07:50.

## **Leistungen Rundreise**

- Flüge gemäss Reiseprogramm (wenn gebucht)
- 2 Inlandflüge
- 8 Nächte in sehr guten Mittelklassehotels
- Täglich Frühstück, 2 Mittag- und 7 Abendessen
- Rundreise im klimatisierten Reisebus
- CO2-Kompensation auf allen Leistungen
- Zusätzlich Deutsch sprechende Reiseleitung vor Ort
- Besichtigungen gemäss Ausschreibung
- Halong-Bucht (UNESCO Weltnaturerbe)
- Dschunken-Fahrt in der Halong-Bucht
- 1 Nacht auf einer Dschunke in der Halong-Bucht
- Altstadt von Hoi An
- Bootsfahrt auf dem Parfümfluss
- Besuch des unterirdischen Tunnelsystems Cu Chi
- Ausflug zum Mekong-Delta
- Stadtführung von Ho Chi Minh City

## **Leistungen Verlängerung**

- 5 Nächte im 4-Sterne Hotel
- Täglich Frühstück und Abendessen
- Transfers bei An-/Abreise
- Telefonische Betreuung durch Deutsch sprechende lokale Agentur

## Hoteladressen Rundreise

### **Hanoi**

Moon View 1 Hotel Hanoi  
65 Cua Bac Street, Ba Dinh District  
Hanoi  
Vietnam  
Tel.: +84 24 3 7164777

### **Halong**

Tonkin Cruises  
Cat Ba town  
Hai Phong 180000  
Vietnam  
Tel.: +84 987998219

### **Hoi An**

Phu Thinh Boutique Resort und spa  
488 Cua Dai Str., Cam Chau  
Hoi An  
Vietnam  
Tel.: +84 2353 923 923

### **Hue**

Romance Hotel  
16 Nguyen Thai Hoc Street  
Hue  
Vietnam  
Tel.: +84 54 389 8888

### **Ho Chi Minh City**

Hotel Equatorial  
242 Tran Binh Trong  
District 5  
Ho Chi Minh City  
Vietnam  
Tel.: +84 8 3839 7777

## Hoteladresse Badeferien

### **Mui Ne**

Pandanus Resort  
3 Nguyen Huu Tho  
Mui Ne  
Phan Thiet  
Vietnam  
Tel.: +84 252 3849 849

## Ansprechpartner vor Ort

### **Focus Asia Ltd.**

Level 14, HM Town Office Building  
412 Nguyen Thi Minh Khai Street  
Ward 05, District 03  
Ho Chi Minh City  
Vietnam  
Tel.: +84 (28) 3512 2162

### **Notfallnummer.:**

Tel.: +84 (0) 977 698 709 (Deutsch)

**Wir bitten um Ihr Verständnis, wenn wir aus unvorhersehbaren Gründen das Programmhotel gegen ein Alternativhotel derselben Kategorie auswechseln müssen.**

# Allgemeine Informationen

## Gepäck und Handgepäck

Bitte beachten Sie, dass Sie auf Flügen mit Singapore Airlines in der Economy-Class im Regelfall maximal 25 kg Freigeepäck mitführen dürfen, plus 7 kg Handgepäck. Es darf den Umfang von 115 cm nicht überschreiten. ACHTUNG: Die Inlandflüge sind für alle in Economy gebucht und hier gelten nur 20 kg Freigeepäck. Jedes weitere Kilo muss beim Check-in bezahlt werden (sehr teuer)! Für die Premium Economy-Class gelten bei Singapore Airlines 35 kg Freigeepäck und 1 Handgepäck. Beachten Sie hierzu bitte auch die Informationen auf der Homepage der Airlines [www.singaporeair.com](http://www.singaporeair.com) oder [www.vietnamairlines.com](http://www.vietnamairlines.com).

Kontrollieren Sie Ihre Gepäckstücke nach jeder Entgegennahme am Flughafen vor Verlassen des Zollbereiches. Sollten Sie Beschädigungen feststellen, müssen Sie diese unmittelbar am Flughafen vor der Zollkontrolle bei der zuständigen Fluggesellschaft melden und dafür einen entsprechenden Rapport erstellen lassen. Spätere Reklamationen werden von den Fluggesellschaften nicht mehr akzeptiert und können von uns nicht übernommen werden.

Für den Fall, dass Ihr Gepäck am ersten Tag nicht ankommt, empfehlen wir im Handgepäck immer Ersatzwäsche für eine Übernachtung mitzunehmen!

Bitte nehmen Sie alle wichtigen Medikamente, Wertsachen, Bargeld, Papiere und Fotoapparat ins Handgepäck!

## Impfungen I Prophylaxe

Für die Gebiete dieser Reise sind keine Impfungen vorgeschrieben. Ausser Sie reisen innerhalb von 6 Tagen aus einem Gelbfieber-Endemiegebiet an. In diesem Fall muss eine Gelbfieberimpfung vorgewiesen werden können.

In den von Ihnen besuchten Gebieten besteht ein minimales Malaria-Risiko. Es wird empfohlen sich vor Mückenstichen zu schützen. Die Notwendigkeit der Mitnahme einer Malaria Prophylaxe muss individuell entschieden werden, ggf. mit Rücksprache Ihres Hausarztes oder des Tropeninstitutes.

Für weitere detaillierte Auskünfte wenden Sie sich bitte an Ihren Hausarzt oder an folgende Institutionen:

Tropeninstitut (Schweiz): 0900 575 131 (CHF 2.69/Min.)

Medical Services von SWISS: +41 58 584 68 33

Internetseite: [www.healthvtravel.ch](http://www.healthvtravel.ch)

## Kleidung I wichtige Utensilien

Wir empfehlen Ihnen die Mitnahme von leichter, bequemer Kleidung, am besten aus Naturfaser, Pullover und einer Jacke für kühle Tage im Norden, guten Schuhen sowie eines Regenschutzes. Eine kleine Taschenlampe und Badeschuhe sind nützliche Reisehilfen. Für die klimatisierten Busse und Hotels empfiehlt sich immer einen Schal dabei zu haben, damit Sie sich nicht erkälten.

Wir möchten Sie darauf hinweisen, dass in einigen Pagoden, z.B. der Einsäulenpagode, keine schulter- und kniefreie Kleidung erlaubt ist.

Bitte bedenken Sie, dass die Sonneneinstrahlung in Vietnam wesentlich intensiver ist als in unseren Breitengraden. Kopfbedeckung, Sonnenbrille und Sonnenschutzmittel gehören deshalb unbedingt ins Reisegepäck. Ein Insektenschutzmittel und genügend Taschentücher für die öffentlichen Toiletten sollten ebenfalls nicht in Ihrem Gepäck fehlen.

Für die Übernachtung in der Halong Bucht empfehlen wir Ihnen eine kleine Reisetasche mitzunehmen. Der Koffer wird im Bus aufbewahrt.

Denken Sie daran, genügend Schutzmasken sowie persönliches Handdesinfektionsmittel einzupacken. Auf Flügen von und nach Vietnam ist das Tragen einer Schutzmaske zurzeit noch erforderlich. Bitte halten Sie sich an die Anweisungen des Flugpersonals sowie an die Anweisungen des Reiseleiters vor Ort.

### **Klima**

In Vietnam reisen Sie durch verschiedene Klimazonen. Im Winter ist im Norden das Klima eher gemässigt mit kühleren Temperaturen zwischen 14°C bis 19°C aber es kann auch dann bis 30°C warm werden. Im Sommer kann es bis 38°C werden. Richtung Süden wird es immer tropischer mit hoher Luftfeuchtigkeit, aber auch mit mehr Niederschlägen im Sommer und konstant warmen Temperaturen.

### **Nebenkosten**

In Vietnam liegt das Preisniveau deutlich tiefer als in der Schweiz, vor allem in kleineren, lokalen Restaurants. In internationalen Hotels und Restaurants muss mit Schweizer Preisverhältnissen gerechnet werden.

### **Spenden**

Es steht Ihnen frei, ob Sie für karitative Zwecke Spenden von zu Hause mitnehmen möchten. Für die Bevölkerung stets von Nutzen sind: Seife, Schreibmaterial, Buntstifte/Kugelschreiber, Streichhölzer, Kleider oder Schuhe. Sie sollten jedoch beachten, dass Sie mit Geschenken u.a. die Kinder zum Betteln animieren. Um etwas Gutes zu tun, empfiehlt es sich, Institutionen, wie z.B. eine örtliche Schule zu unterstützen.

### **Sprache**

Die Landessprachen von Vietnam sind Vietnamesisch mit lokalen Akzenten und unter den Minderheiten Chinesisch. In den Hotels und Restaurants werden Sie sich gut in Englisch verständigen können. Auf dem Land und in kleinen Läden können die Einheimischen teilweise kein Englisch sprechen.

### **Stromnetz**

Die Netzspannung beträgt 110/220 Volt Wechselstrom, 50 Hertz. Es werden die verschiedensten Steckdosen verwendet. Darum empfiehlt es sich, einen Universal-Adapter mitzuführen. Stromausfälle und Stromschwankungen können vorkommen.

### **Transfers**

Die genauen Einfindungs- und Abfahrtszeiten für die Transfers werden Ihnen von der Reiseleitung rechtzeitig mitgeteilt. Bitte beachten Sie diese verbindlichen Informationen.

### **Trinkgelder**

Trinkgelder sind in Vietnam zu einem wesentlichen Lohnbestandteil geworden. Daher bitten wir unsere Gäste, die erbrachte Leistung zu honorieren. Hier möchten wir Ihnen unsere Empfehlung geben, falls Sie zufrieden waren. In Vietnam empfehlen wir, dem lokalen Führer pro Person/Tag ein Trinkgeld von ca. USD 2-3 zu geben sowie dem Buschauffeur und seinem Helfer zusammen ca. USD 2-3 pro Person/Tag. In Hotels und Restaurants empfehlen wir, den Rechnungsbetrag aufzurunden. Den Zimmermädchen empfehlen wir ca. USD 1 pro Nacht und Person zu geben und den Gepäckträgern ca. VND 10'000 pro Gepäckstück/Person.

Trinkgelder sind grundsätzlich eine freiwillige Leistung. Wir geben Ihnen mit den ausgewiesenen Angaben nur eine ungefähre Richtlinie bzw. Empfehlung, welche wir mit der örtlichen Agentur verglichen haben.

### **Trinkwasser**

Das Leitungswasser in Vietnam besitzt keine Trinkwasserqualität. Meiden Sie ausserdem ungeschälte Früchte und ungekochtes Gemüse. Auf offen angebotenes Speiseeis sollten Sie ebenfalls verzichten. Gute Restaurants servieren Wasser in Flaschen und einwandfreies Eis.

### **Einkaufen, Souvenirs, Fälschungen sowie Ein- und Ausfuhrbestimmungen**

**Einkaufen und Souvenirs:** Souvenirs sind beliebte Mitbringsel aus den Ferien. Im Verlaufe der Reise besuchen Sie in den meisten Fällen – entweder aufgrund einer vom Reiseveranstalter oder einem seiner Vertragspartner lediglich vermittelten Zusatzleistung oder im Rahmen eines selbst organisierten Ausflugs – lokale Handwerksbetriebe und Spezialgeschäfte. Dabei begegnen Sie Menschen und erfahren viel Wissenswertes über deren Arbeit, Kultur und Tradition. Im Anschluss an die Handwerklichen Demonstrationen und Erläuterungen steht Ihnen meist genügend Zeit für vertiefende Gespräche und/oder zum Einkaufen zur Verfügung. Es steht Ihnen während Ihrer gesamten Reise und sämtlichen in Anspruch genommenen Zusatzleistungen völlig frei, ob Sie irgendwelche Einkäufe tätigen wollen oder nicht. Selbstverständlich besteht im Rahmen sämtlicher vom Reiseveranstalter oder einem seiner Vertragspartner vermittelten Zusatzleistungen keinerlei Kaufverpflichtung. Sie handeln stets in eigener Verantwortung und nach eigenem Willen, wobei Sie sich der teilweisen sehr gewinnenden Art des Verkaufspersonals sowie der landesspezifischen Gepflogenheiten im Handel bewusst sein sollten. Wir machen Sie darauf aufmerksam, dass Sie die Verträge direkt mit den Händlern oder Verkäufern über deren an Sie verkauften Waren oder Dienstleistungen eigenverantwortlich und auf eigenes Risiko abschliessen. Der Reiseveranstalter oder seine Vertragspartner haften in keiner Art und Weise für die anlässlich irgendwelcher Ausflüge oder Veranstaltungen erworbenen Gegenstände. Dies gilt insbesondere auch bei Nichtgefallen, allfälligen Defekten respektive Schäden, abwertender Schätzung oder abstufendem Gutachten durch ausgewiesene Spezialisten nach Abschluss der Reise oder sonstigen Mängeln oder Beanstandungen.

**Fälschungen:** Ab dem 1. Juli 2008 traten diverse Gesetzesänderungen in Kraft, mit welchen eine wirksamere Bekämpfung von Fälschungen und Piraterie erfolgen soll. Das heisst: Der private Import von Design- und Markenfälschungen ist in der Schweiz verboten. Beim Grenzübertritt kann der Zoll gefälschte Waren einziehen, auch wenn es sich dabei um kleine Mengen zum ausschliesslich privaten Gebrauch handelt.

**Ein- und Ausfuhrbestimmungen:** Bitte beachten Sie die gültigen Einfuhrbestimmungen besonders für Pflanzen, Tiere, Lebensmittel, Tabak, Alkohol/Flüssigkeiten. Das Importieren elektrischer Geräte wie Laptops, Walkie-Talkies, Handys usw. ist nur für private Zwecke erlaubt und muss ggf. bei Einreise angemeldet werden.

Weitere Informationen finden Sie auf <https://www.voegele-reisen.ch/landerinfos/> unter der Rubrik «Zollfrei einkaufen» Ihres Reisezieles. Die Ausfuhr und der Handel mit bestimmten einheimischen Tier- und Pflanzenarten, Fossilien und diversen Kulturgütern ist ohne behördliche Genehmigung streng verboten und wird mit Haftstrafen geahndet. Im Zweifelsfall: Hände weg von entsprechenden Souvenirs. Geniessen Sie die Schönheit der Natur- und Kulturschätze vor Ort und nehmen Sie davon nur Fotos sowie Ihre Erinnerungen mit nach

Hause. Für weitere Informationen zur Aus- und Einfuhr von tierischen Teilen und Erzeugnissen informieren Sie sich unter: [www.blv.admin.ch](http://www.blv.admin.ch).

### **Feedback**

Vögele Reisen ist auch auf Facebook und Instagram. Wenn Sie auf keinen Fall unsere aktuellen Angebote, Reisetipps, Informationen oder Wettbewerbe verpassen möchten, dann klicken Sie jetzt unter [www.facebook.com/voegelereisen](http://www.facebook.com/voegelereisen) auf «gefällt mir» und entdecken Sie mit uns #dieFarbenderWelt auf Instagram unter @voegelereisen.

Bitte beachten Sie, dass Ihr Feedback lediglich für allgemeine Rückmeldungen gilt. Konkrete Reklamationsschreiben müssen per Brief an unseren Kundendienst gesandt werden.

### **Flugsicherheit und Infos zum Flughafen Zürich**

**Sicherheitskontrollen am Flughafen Zürich:** Am Flughafen Zürich wird die Sicherheitskontrolle mit hoher Qualität und Gründlichkeit ausgeführt. Um Wartezeiten zu reduzieren, wird auf die Unterstützung der Reisenden gezählt. Hier finden Sie einige Informationen zur optimalen Vorbereitung auf den Kontrollprozess.

**Sicherheitskontrolle für Reisegepäck:** Nach Abgabe Ihres Reisegepäcks beim Check-in/»Baggage Drop off« wird Ihr aufgegebenes Reisegepäck überprüft und in das Flugzeug verladen. Die Sicherheitskontrolle für das Reisegepäck findet in einem Gepäcksortiersystem statt. In Einzelfällen werden Sie ausgerufen, um im Beisein eines Spezialisten das Gepäck aus Sicherheitsgründen zu öffnen.

Beim Übertritt in den Passagierbereich («Boardingkartenkontrolle») wird Ihre Bordkarte überprüft. Bitte zeigen Sie diese an der Kontrolle unaufgefordert vor.

**Personen- und Handgepäckkontrolle:** Sie und Ihr Handgepäck werden hier auf verbotene Gegenstände kontrolliert. Spitze Utensilien wie Nagelscheren, Taschenmesser etc. dürfen NICHT im Handgepäck mitgeführt werden. Bitte nehmen Sie alle wichtigen Medikamente, Wertsachen, Bargeld, Papiere und Filmmaterial und Fotoapparat(e) ins Handgepäck. Bei verschreibungspflichtigen Medikamenten empfehlen wir Ihnen die Mitnahme von einem Rezept, welches Ihr Apotheker oder Arzt ausgestellt hat. Dieses Rezept/Bestätigung ist idealerweise in der jeweiligen Landessprache und/oder in Englisch ausgestellt.

Bereiten Sie sich bitte wie folgt vor: Verstauen Sie metallische Gegenstände, wie zum Beispiel Geld, Schlüssel, Handy, iPod, Fotoapparat usw. in Ihrer Tasche oder transportieren Sie sie in Ihrer Jackentasche. Sie müssen diese Dinge nicht extra auspacken. In die bereitstehenden Kunststoffboxen legen Sie bitte folgende Gegenstände:

- Laptop ohne Tasche in eine separate Box.
- Überbekleidung wie Mäntel, Jacken, Sakkos, etc. in die nächste Box.
- Handtaschen und alle Teile, die in die Box passen legen Sie dazu.
- Die Boxen bitte nicht überfüllen.
- Sie können mehrere Boxen benutzen.
- Ihr gesamtes Gepäck, welches nicht in eine Box passt, legen Sie auf das Rollband des Röntgengerätes.
- Teilweise wird verlangt, die Schuhe oder den Gürtel auch auszuziehen und ebenfalls auf das Rollband zu legen.
- Nach Aufforderung des Personals durchschreiten Sie die «Torsonde». Bei einem Alarm ist eine Nachkontrolle in einer Kabine notwendig.
- Danach können Sie Ihr Gepäck wieder entgegennehmen.

Unter Umständen kann eine Nachkontrolle bei Ihrem Gepäckstück notwendig sein. Dazu öffnen Sie bitte Ihr Gepäck, damit der Mitarbeiter die Kontrolle durchführen kann. Es kann auch eine zusätzliche Kontrolle von Gegenständen in einem separaten Raum notwendig sein. Zum Schluss stellen Sie bitte Ihre Boxen wieder auf den Stapel.

Die im Duty-Free gekauften Güter müssen in einem verschweissten Plastikbeutel mitgeführt werden, der erst am Zielort geöffnet werden darf. Bei Umsteigeflügen bitten wir Sie, die Bestimmungen des jeweiligen Landes zu berücksichtigen. Kontrollieren Sie Ihre Gepäckstücke nach jeder Entgegennahme am Flughafen vor Verlassen des Zollbereiches. Sollten Sie Beschädigungen feststellen, müssen Sie diese unmittelbar am Flughafen vor der Zollkontrolle bei der zuständigen Fluggesellschaft melden und dafür einen entsprechenden Rapport erstellen lassen. Spätere Reklamationen werden von den Fluggesellschaften nicht mehr akzeptiert und können von uns nicht übernommen werden.

Für den Fall, dass Ihr Gepäck am ersten Tag nicht ankommt, empfehlen wir im Handgepäck immer Ersatzwäsche für eine Übernachtung mitzunehmen.

Allgemeine Informationen und Gepäckregelungen finden Sie auch auf der Webseite des Flughafens Zürich:

<https://www.flughafen-zuerich.ch/de/passagiere/fliegen/rund-um-den-flug/sicherheitskontrolle>

### **Flugzeiten**

Bitte entnehmen Sie die genauen Flugzeiten Ihrem Flugticket "Ihre Reise", welches Sie mit Ihren Reiseunterlagen ca. 14 Tage vor Abreise erhalten - sofern Sie die Flüge über uns gebucht haben.

### **Foto- / Filmmaterial**

Wir empfehlen Ihnen, Foto- und Videomaterial im Handgepäck mitzunehmen. Nehmen Sie Rücksicht auf die Einheimischen, ob Sie sie fotografieren dürfen und bitte achten Sie auch auf örtliche Vorschriften.

### **Kriminalität, Wertsachen und Kopien wichtiger Dokumente**

**Kriminalität bei Rundreise:** Bitte halten Sie sich an die Weisungen der örtlichen Empfehlungen, z.B. Hinweise im Hotel, Plakate, Reiseführer usw., und/oder Ihrem Reiseleiter.

**Wertsachen:** Wir empfehlen Ihnen so wenige Wertsachen wie möglich mitzunehmen. Halten Sie in der Öffentlichkeit, bei Gedränge usw. ein besonderes Auge darauf. Idealerweise bewahren Sie diese immer unter Verschluss (z.B. Hotelsafe) auf. Die Haftung ist in der Regel ausgeschlossen und die Verantwortung liegt bei Ihnen.

Wir empfehlen Ihnen jeweils eine Kopie von allen Ihren wichtigen Unterlagen und Dokumenten (wie z.B. Pass, Krankenkassenausweis, Nummer bei Verlust der Kreditkarte etc.) als Sicherheit mit sich zu tragen oder an einem sicheren Ort (z.B. Hotelsafe) aufzubewahren.

**Wichtig:** Sie sind verpflichtet, sich jederzeit ausweisen zu können. Wenn Sie eine Fotokopie des Passes oder der Identitätskarte vorzeigen, kann es vorkommen, dass Sie für zusätzliche Abklärungen auf den Polizeiposten gebeten werden oder Ihre Original-Papiere innerhalb einer vorgegebenen Zeit vorlegen müssen.

### **Medikamente**

Es ist empfehlenswert, dass Sie Ihre gewohnten Medikamente gegen Schmerzen, Übelkeit, Magenbeschwerden und Durchfall mit sich führen. Sollten Sie lebensnotwendige oder

rezeptpflichtige Medikamente benötigen so ist es wichtig, dass Sie diese stets griffbereit (Handgepäck) haben und in ausreichender Menge (über das Reisende hinaus) mit sich führen. Ein von Ihrem Arzt oder Apotheker ausgestelltes Rezept, welches der Sprache des jeweiligen Reiselandes angepasst ist, könnte im Ernstfall von grossem Nutzen sein.

### **Nachhaltig reisen**

<https://www.voegele-reisen.ch/ueber-uns/nachhaltigkeit/das-koennen-sie-tun/>

auf unserer Webseite unter "Über uns > Nachhaltigkeit > Das können Sie tun".

### **Reisedokumente und Reisehinweise**

**Reisedokumente:** Die Reiseteilnehmer sind für das Einhalten der Bestimmungen, für die Beschaffung (auch Visum, ESTA, ETA usw.) und das Mitführen der notwendigen Reisedokumente (wie Pass, Identitätskarte, Impfzeugnis usw.) selbst verantwortlich. Bitte überprüfen Sie die Reiseunterlagen vor Ihrer Abreise auf Ihre Vollständigkeit und Richtigkeit. Für Schweizer Bürger und andere Staatsangehörige (mit Wohnsitz in der Schweiz) bieten wir bei Destinationen mit Visumpflicht die kostenpflichtige Visaerholung über unseren Partner AVS an. Die Einreisebestimmungen finden Sie stets aktuell auf unserer Webseite und zusätzlich in den Reiseunterlagen.

**Reisehinweise:** Das Eidgenössische Departement für auswärtige Angelegenheiten EDA veröffentlicht regelmässig Informationen über Länder, in denen allfällige sicherheitspolitische oder andere höhere Risiken bestehen. Die Richtlinien können über das Internet unter <https://www.eda.admin.ch> abgerufen werden.

### **Reisegarantie**

Im Preis inbegriffen sind die 0.25% Prämie für die gesetzlichen Reisegarantie.

### **Sicherheitshinweis**

Sicherheitsgurte lohnen sich für alle, egal ob Sie im Reisebus oder im Mietwagen unterwegs sind. In der Schweiz sowie in der EU ist das Tragen von Sicherheitsgurten obligatorisch. Wir empfehlen Ihnen, unabhängig vom Zielland sowie den örtlichen Verkehrsgesetzen, sich immer anzuschnallen, wenn Sicherheitsgurte vorhanden sind.

### **Telefon / Mobilgeräte**

Wir empfehlen Ihnen, das Datenroaming Ihres Handys im Ausland auszuschalten und nur bei Bedarf zu aktivieren

Falls Sie von Ihren Angehörigen oder Ihrem Arbeitgeber in dringenden Fällen nicht telefonisch erreicht werden können, empfehlen wir diesen Personen, sich mit unserem Büro in Zürich in Verbindung zu setzen, wo wir ihnen bei der Kontaktaufnahme behilflich sein werden (Tel.: +41 43 960 86 10).

Sollten Sie aus irgendeinem Grund Schwierigkeiten haben, den Flughafen rechtzeitig zu erreichen, informieren Sie bitte folgende Stelle(n): VÖGELE REISEN Tel. +41 43 960 86 10 Bürozeiten Tel. +41 79 207 77 99 ausserhalb der Bürozeiten.

### **Programmänderungen und Individuelles Programm**

Programm- und Hoteländerungen während Ihrer Reise sind nicht vorgesehen, bleiben jedoch vorbehalten. Bitte beachten Sie, dass die Durchführung der Ausflüge von äusseren Einflüssen

wie Witterung, Feiertagen und Saisonalitäten abhängig ist. Es kann vorkommen, dass die Ausflüge nicht in der Reihenfolge durchgeführt werden können, wie in diesem Programm beschrieben. Wir bitten Sie dafür um Verständnis. Die Reiseleitung wird Sie im Falle einer Änderung rechtzeitig informieren.

### **Währung** (Stand Februar 2023)

Die Währung ist der vietnamesische Dong (VND).

VND 10'000 = ca. CHF 0.39

CHF 1.- = ca. VND 25'404

Am Flughafen Hanoi können nach Ankunft CHF, EUR und USD zu einem guten Wechselkurs getauscht werden. Unterwegs eignen sich USD besser zum Wechseln. Teilweise werden auch USD zur Zahlung akzeptiert, das Retourgeld wird dann i.d.R. in Dong zurückgegeben. Daher empfiehlt es sich auch ein paar kleine Scheine in USD mitzunehmen.

Bekannte Kreditkarten wie VISA, MASTERCARD und AMERICAN EXPRESS werden in internationalen Hotels und grösseren Restaurants, als Zahlungsmittel akzeptiert. Sie können auch Bargeld mit Ihrer EC/MAESTRO-Card an Bankomaten (ATM) beziehen.

Die Einfuhr von Fremdwährungen ist unbeschränkt, muss jedoch ab einem Gegenwert von USD 5000 deklariert werden. Die Ausfuhr der Fremdwährung darf dann den eingeführten und/oder deklarierten Betrag nicht übersteigen.

### **Zeitverschiebung**

Der Zeitunterschied zwischen der Schweiz und Vietnam beträgt:

+ 5 Stunden während unserer Sommerzeit

+ 6 Stunden während unserer Winterzeit

